

発行:裾野市海外友好協会 事務局:〒410-1118 静岡県裾野市佐野921-3 TEL/FAX055(993)9695

## 2009年度 裾野市海外友好協会総会

去る5月31日、市生涯学習センターにおいて総会が開かれました。 開会に当たり飯塚秀男会長は、昨年度の主な活動を報告し、また「よ り多くの人たちにも楽しみながらお役に立てる会として、皆様のお 力を貸して頂きたい」と更なる協力を求め挨拶されました。

来賓には大橋市長と瀧本敏幸市議会副議長、原文雄県議が参列 され、祝辞を述べられました。

総会終了後は、ALTと英会話講師が自己紹介した後、懇談会が 開かれました。

## ■ 役 員 紹 介

	氏 名	備考
理 事	飯塚秀男	会長
理 事	二ノ宮 祥 司	副会長
理 事	永田晃崇	会計委員長
理 事	増 山 好 子	文化交流委員長
理 事	中 山 あい子	留学生委員長
理 事	星野康仁	英会話委員長
理 事	鴻 巣 洋 子	広報委員長
監事	勝又信光	
監事	杉 村 徳 文	

イアン・モリス ★ 東小・向田小・南小・西小・東中 アンドリュー・コーワン ★ 富岡第二小・須山小・須山中・深良中 クリス・ハリソン ★ 富岡中 トーマス・ガードナー ★ 東 中 クレア・マーシャル ★ 西 中 クラウディア・バージェロン ★ 千福が丘小・富岡第一小・深良小・西中・富岡中

## ★★★ 新任紹介 ★★★



クラウディア・バージェロン

My name is Claudia. I'm from Canada. I'm the new ALT teacher here in Susono.

I have been in Japan for 7 years. I live in Numazu. I love travelling and discovering new cultures and languages. Japan was one of the

places I wanted to visit. I majored in music in Canada. I play violin. I love japanese traditional instruments like the koto and shamisen and I love hearing the taiko drums! I have been in Hokkaido three times for snowboarding. I also love gardening. I'm growing tomatoes, eggplants and peppers in the summer. Hydrangeas (ajisai) are my favorite flowers

(訳)

「こんにちは! 私の名前はクラウディアといいます。カナダ出身で す。新しくここ裾野でALTteacherとなりました。

日本には7年間います。沼津に住んでいます。私は旅行や、新しい 文化や言葉を発見するのが大好きです。日本も私が訪れたかった所 の1つでした。カナダで音楽を専攻していました。バイオリンが弾 けます。琴や三味線のような日本の伝統的な楽器も好きですし和太 鼓を聴くのも大好きです。

北海道に3回スノーボードをしに行った事もあります。ガーデニ ングも好きです。今は夏野菜のトマト、ナス、ピーマンを育ててい ます。アジサイが、私のお気に入りの花です。」



## エドガー・アコスタ

Hello I'm Edgar Acosta and I moved to Japan about two and a half months ago with my wife from Denver, Colorado in the U.S. This has been a new experience for me, especially since i don't speak Japanese. Everyday I learn something new about

Japanese culture from my students or everyday life. My students are all very kind and generous i am glad to teach such wonderful people. I am fortunate to see great beauty in Japan there are so many sites to see and learn about. I hope to travel in Japan and to other near by countries in the future, I love learning about new cultures and site seeing.

(訳)

\* \* \*

\* \* \*

こんにちは。私はエドガー・アコスタといいます。アメリカのコ ロラド州デンバーから妻と共に2か月半前に越してきました。私 にとって初めての経験で、特に日本語が話せないので、毎日何か 新しい事、生徒の皆さんや日々の暮らしから日本文化について学 んでいます。 生徒の皆さんはとてもやさしく寛大で、そんな素 晴しいみなさんに教える事ができうれしく思っています。見所、 学ぶものがたくさんある偉大で美しい日本に出会え、幸せです。 日本を旅行したり、近いうちに隣国も旅行してみたいです。私は 新しい文化や観光地を学ぶのが好き。